

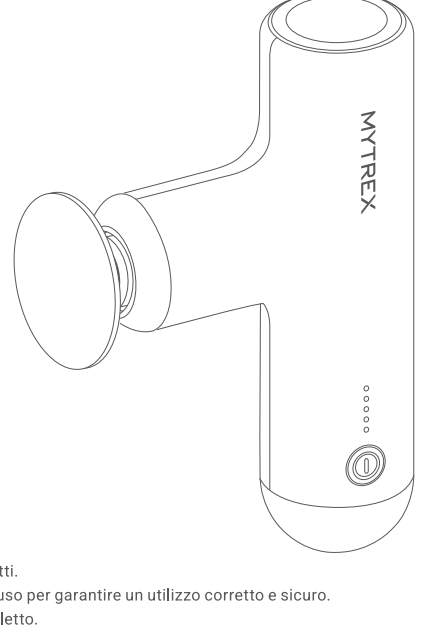
Sotsu Medical Co., Ltd.
3-1-10-5F, Hakata-ku, Fukuoka-shi, Fukuoka Prefecture, Japan
Designed in Japan. Made in China.
©2022 SOTSU MEDICAL CO., LTD.
www.mytrex.es

Servizio clienti in Spagna e Portogallo MYTREX
Dal lunedì al venerdì dalle 9.00 alle 18.00 (tot@innov@beriba.com) Tel: +34 93 474 95 92

Prodotto distribuito da Innov@Beriba S.L.
C/El Pinar, 2 - 4. San Joan de Vilatorrada (09170) Barcelona
Assistenza post-vendita: tot@innov@beriba.com Tel: +34 93 474 95 92

MYTREX
REBIVE AIR

Manuale d'uso



Grazie per aver acquistato di recente i nostri prodotti. Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso per garantire un utilizzo corretto e sicuro. Si prega di conservarlo correttamente dopo averlo letto.

Conferma prima dell'uso

Se mancano gli accessori del prodotto, si prega di contattare il nostro servizio clienti.

Contenuto dell'imballaggio	
Corpo principale	MYTREX REBIVE AIR: 1 pezzo
Accessori	Cavo di ricarica USB: 1 pezzo
	Accessori: 5 tipi
	Tappo in gomma per il fissaggio (ricambio): 2 pezzi.
	Borsa da trasporto in tessuto: 1 pezzo.
	Manuale d'uso: 1 copia

*Le fotografie contenute in questo documento sono immagini e possono differire dal prodotto reale. Il design e le specifiche sono soggetti a modifiche senza preavviso.
*Questo prodotto è adatto all'uso domestico generale. Non è un dispositivo medico.

Attenzione all'ambiente

Attenzione all'ambiente e smaltimento dei rifiuti: Le apparecchiature elettriche ed elettroniche (AEE) e le batterie contengono materiali, componenti e sostanze che possono essere pericolosi per l'uomo e per l'ambiente, se lo smaltimento dei rifiuti non viene effettuato correttamente.

Le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie devono essere contrassegnate da questo simbolo, che indica che questi prodotti non possono essere smaltiti insieme ai normali rifiuti domestici, ma devono essere separati. A tal fine, tutte le città hanno istituito sistemi di raccolta in cui lo smaltimento delle apparecchiature elettriche ed elettroniche e delle batterie può essere consegnato gratuitamente presso la stazione di riciclaggio locale o un altro tipo di sistema di raccolta. Per ulteriori informazioni, contattare l'ufficio tecnico locale.

Precauzioni di sicurezza

Prima di utilizzarlo correttamente, leggere le "Precauzioni di sicurezza". In caso di anomalie o malfunzionamenti, spegnere il prodotto e interrompere l'uso, quindi contattare il negoziante in cui è stato acquistato o il nostro servizio clienti. Se si continua a utilizzare il prodotto in caso di malfunzionamento, si possono avere ripercussioni negative sulla salute, pertanto il suo utilizzo è assolutamente vietato.

Peligroso

Vietato

- Le persone che utilizzano le seguenti apparecchiature mediche elettroniche non devono utilizzare il funzionamento non corretto delle apparecchiature mediche elettroniche può causare gravi danni all'organismo.
- Dispositivi medici elettronici come i pacemaker impiantabili.
- Cuore e polmone artificiali e altri dispositivi medici elettronici di supporto vitale.
- Strumenti medici elettronici indossabili, come gli elettrocardiogrammi.

Avvertenze

Vietato

- Le persone ipovedenti non dovrebbero usarlo da sole, perché può causare lesioni e disagi fisici.
- Non utilizzare con altri dispositivi. Questo perché potrebbe causare lesioni e disagi fisici.

Avvertenze

Importante

Le persone che seguono devono consultare un medico prima dell'uso. Il motivo è che provoca danni fisici e disagi. Anche se le seguenti condizioni non sono soddisfatte, consultare un medico se si avverte un effetto durante l'uso.

- Soggetti con ulcere maligne.
- Soggetti con malattie cardiache, insufficienza cardiaca e tromboosi.
- Soggetti con disturbi della circolazione sanguigna, teleangiectasia e anomalie della pressione arteriosa.
- Persone che assumono farmaci, donne in gravidanza e puerpere.
- Soggetti affetti da diabete e altri disturbi sensoriali causati da malattie alla fine della circolazione.
- Persone con anomalie cutanee come ferite, eczemi, gonfiori, ecc.
- Persone che hanno bisogno di riposo e con disabilità fisiche.
- Individui con febbre.
- Individui con disturbi o anomalie fisiche.
- Individui con patologie acute (dolore) come fratture, osteoporosi, fratture spinali, distorsioni, strappi muscolari, ecc.
- Soggetti con colonna vertebrale anormale o curva.
- Soggetti in cura presso istituzioni mediche.
- Soggetti che hanno subito trattamenti e interventi chirurgici precedenti e quelli che lo utilizzano nell'area trattata.
- Individui estremamente deboli.
- Individui incapaci di esprimersi e di operare in modo indipendente.
- Soggetti con malattie del sistema nervoso, disturbi della percezione cutanea, allergie, malattie della pelle, dermatite atopica e pelle sensibile.

Termini e condizioni

Innov@Beriba S.L. garantisce questo prodotto per un periodo di 3 anni in tutte le sue parti e contro qualsiasi difetto di fabbricazione e di funzionamento a partire dalla data di consegna al consumatore finale e senza alcun costo per quest'ultimo.

La presente garanzia non si applica nei seguenti casi:

- Quando le informazioni riportate sulla garanzia e sulla prova d'acquisto non corrispondono al prodotto.
- Se il prodotto è stato utilizzato in condizioni diverse da quelle normali o se è stato utilizzato senza rispettare le istruzioni per l'uso che accompagnano questo documento di garanzia.
- Se il prodotto è stato aperto o alterato da personale non autorizzato.

Specifiche del prodotto

Marchio	MYTREX
Nome del prodotto	REBIVE AIR
Potenza nominale	DC 5V 2A (USB)
Consumo di energia	Circa 15W
Alimentazione	Porta USB (5V/1A e 2A) da adattatore AC/PC e così via.
Dimensioni del corpo	Circa 133 mm x 76 mm x 35 mm
Batteria	1000mAh/7.4V
Durata della batteria*	Durata massima: fino a 7 ore (operazione di livello 1) Durata minima: circa 2,5 ore (operazione di livello 5)
Ambiente di utilizzo	Temperatura da 5°C a 35°C, umidità relativa >90RH%.

*Ambiente di misurazione: 25°C. Il tempo effettivo può variare a seconda dell'ambiente e delle condizioni di utilizzo.
*Utilizzare un adattatore CA compatibile con USB disponibile in commercio.

Avvertenze

Importante

Se si avvertono disturbi durante l'uso, interrompere immediatamente l'uso e consultare un medico. Consultare il medico e seguire le istruzioni.

Vietato

- Non utilizzare su ossa come gomiti, ginocchia, orecchie, vertebrae articolazioni, orecchie, delfi occuri il sole cocente, ecc.) Non riscaldare o gettare nell'acqua.
- Non utilizzare con neonati o persone che non sono in grado di esprimersi. Inoltre, utilizzare o conservare in aree fuori dalla portata di neonati e bambini. Questo perché può causare incidenti, lesioni e disagi fisici.
- Non utilizzare prodotti diversi dagli accessori specifici per questo prodotto. Ciò potrebbe causare incidenti e lesioni.

Vietato

- Non permettere ai bambini di usare o giocare con questo prodotto. Non utilizzare sugli animali domestici. Questo perché potrebbe causare incidenti, lesioni e disagi fisici.
- Persone a cui i medici vietano di fare massaggi. Il motivo è che può causare incidenti, lesioni e disagi fisici come tromboosi, embolie, aneurismi gravi, varici acute, vari tipi di dermatiti, infezioni della pelle, ecc.

Avvertenze

Vietato

- Evitare che spilli, oggetti estranei, polvere o umidità entrino nelle fessure del cavo USB e del corpo principale o in qualsiasi apertura. Ciò potrebbe causare scosse elettriche, cortocircuiti o incendi.
- Quando si scollega il cavo USB, affermare l'estremità anteriore e non tirare. Inoltre, non inserire o rimuovere la spina con le mani bagnate. Ciò potrebbe causare scosse elettriche, cortocircuiti o incendi.
- Se il cavo USB è danneggiato o inserito male, non utilizzarlo. Ciò potrebbe causare scosse elettriche, cortocircuiti o incendi.
- Non salire o sedersi sul corpo principale durante l'uso. Questo perché può causare cadute, lesioni e malfunzionamenti.

Importante

- Se il corpo principale o gli accessori emettono odori anomali o calore, smettere di usarli. Questo perché potrebbe causare danni o incendi.

Metodi di stoccaggio

- Quando non viene utilizzato, spegnere il corpo principale e scollegare il cavo USB da dispositivi come il computer e conservarlo correttamente.
- Non posizionarlo vicino al fuoco, sotto il sole cocente, in un luogo caldo e umido come il bagno o l'auto e tenerlo ben ventilato. Conservarlo in un luogo pulito e fresco.
- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- A causa delle caratteristiche della batteria, essa si scarica gradualmente anche quando non viene utilizzato, pertanto la capacità residua della batteria diminuisce gradualmente anche durante la conservazione.
- In caso di inutilizzo prolungato, caricare completamente il corpo principale prima di riporlo. Inoltre, si consiglia di utilizzare il prodotto e di ricaricarlo dopo circa un mese. Se la batteria non viene caricata per lungo tempo, potrebbe non essere in grado di ricaricarsi.
- Quando non si utilizza per lungo tempo, pulire il corpo principale e gli accessori e riporli nella borsa di stoffa in dotazione.

Metodi di manutenzione

- Non utilizzare acqua per pulire il corpo principale, gli accessori e il cavo USB.
- Utilizzare un panno morbido e asciutto per rimuovere lo sporco dal corpo principale e dagli accessori. In caso di sporco, immergerlo in acqua tiepida con un detergente neutro, utilizzare un panno morbido strizzato e strofinare con cura la parte sporca del corpo principale per rimuovere le macchie superficiali. Se l'olio o altre sostanze aderiscono alla gomma del tappo del raccordo, questo può cadere facilmente. Per la manutenzione, utilizzare lo stesso metodo per pulire la parte in gomma.
- Si nota una perdita di olio in prossimità della porta di inserimento dell'accessorio, ma si tratta di un eccesso di olio lubrificante all'interno della macchina e non di un'anomalia. Se l'olio rimane nel prodotto, l'accessorio potrebbe staccarsi facilmente o il prodotto potrebbe non funzionare correttamente a causa dell'adesione della polvere. Pulire regolarmente le vicinanze della porta di inserimento dell'accessorio e del foro di inserimento con un batuffolo di cotone o un panno asciutto e utilizzare un filtro dell'aria per rimuovere la polvere.
- Non utilizzare solventi come alcol, diluenti, benzina, ecc. Il motivo è che potrebbero causare malfunzionamenti, danni ai componenti e scolorimento.

Avvertenze

Vietato

- Non applicare una forza eccessiva al cavo USB, ad esempio danneggiando, modificandolo o legandolo. Inoltre, non trasportare o tenere oggetti pesanti in modo improprio. Ciò potrebbe causare scosse elettriche, cortocircuiti, incendi e malfunzionamenti.
- Non bagnare il corpo principale e il cavo USB e non utilizzarlo in ambienti umidi come bagni o piscine. Ciò potrebbe causare incidenti, scosse elettriche o lesioni.
- Non smontare, riparare o modificare il prodotto. Ciò potrebbe causare incidenti, malfunzionamenti e incendi.

Vietato

- Non conservare o utilizzare in luoghi caldi (vicino al fuoco, al sole cocente, ecc.) Non riscaldare o gettare nell'acqua. Potrebbe causare ustioni, malfunzionamenti, incendi e surriscaldamento.

Importante

- In caso di anomalie, scollegare immediatamente l'alimentazione dal corpo principale. In caso di ricarica, scollegare immediatamente il cavo USB.
- Non utilizzare il prodotto in condizioni anomale, quali fumo, rumori o odori anomali.

Avvertenze

Importante

- Se si fissa l'uso in circa 10 minuti. Uso continuo sulla stessa area. Quando si usa sul viso, applicare su tutto il viso in circa 3 minuti.
- Una stimolazione eccessiva di muscoli e nervi può causare lesioni. Inoltre, in caso di utilizzo da parte di più persone, verificare la durata totale dell'uso continuo entro circa 30 minuti. Interrompere l'apparecchio per almeno 30 minuti prima di utilizzarlo nuovamente. Il motivo è che potrebbe causare il riscaldamento del corpo principale o un malfunzionamento.
- Non bloccare le aperture di ventilazione durante l'uso. Ciò potrebbe causare incidenti, malfunzionamenti e incendi.

Prohibition

- Non utilizzare per scopi diversi da quelli specificati nelle istruzioni per l'uso. Ciò può causare incidenti, lesioni e malfunzionamenti.
- Non conservare in aree instabili. Inoltre, non far cadere o colpire il corpo principale e gli accessori. Ciò potrebbe causare danni al prodotto e malfunzionamenti.

Trattamento viso consigliato

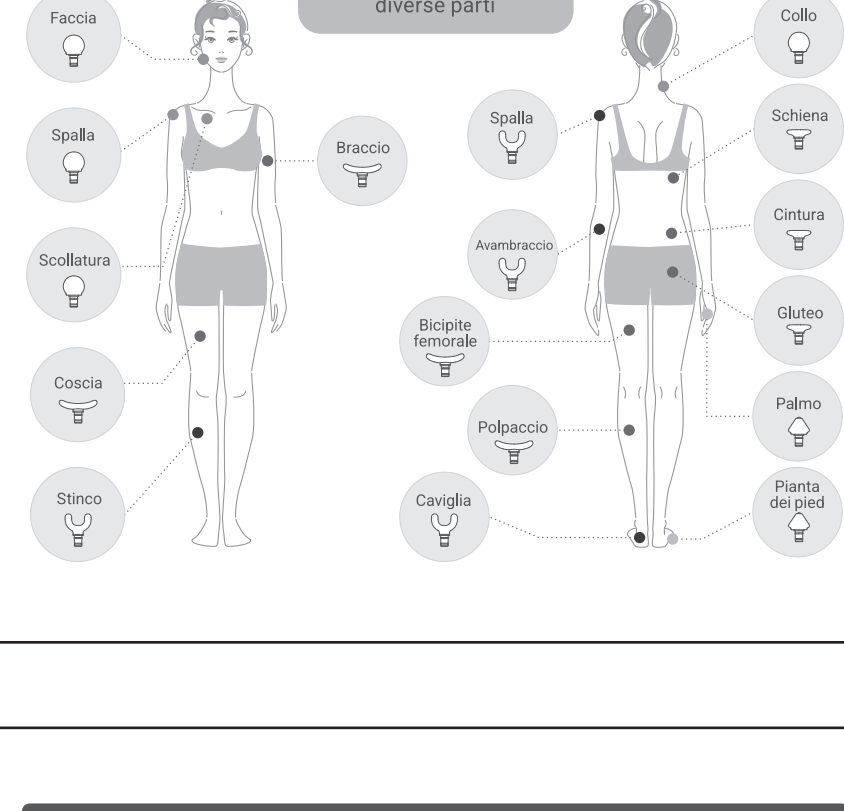
- Cura del mento a sotto le orecchie
- Dalle narici alle orecchie
- Scalare l'area intorno alla bocca fino all'angolo delle labbra.
- Cura dal basso verso l'alto del muscolo massetere.
- Cura delicatamente l'area delle tempie

Utilizzo del fessaggio della forma sferica

Utilizzare il livello 1 (modalità viso)

Evitare l'uso intorno agli occhi e alle orecchie

*Per l'uso sul viso, è necessario utilizzare l'attacco sferico e applicarlo sul livello 1, toccando delicatamente la pelle.
*Evitare l'uso intorno agli occhi e alle orecchie e utilizzare su tutto il viso per circa 3 minuti.
*Se si verificano anomalie, interrompere immediatamente l'uso.



Avviso

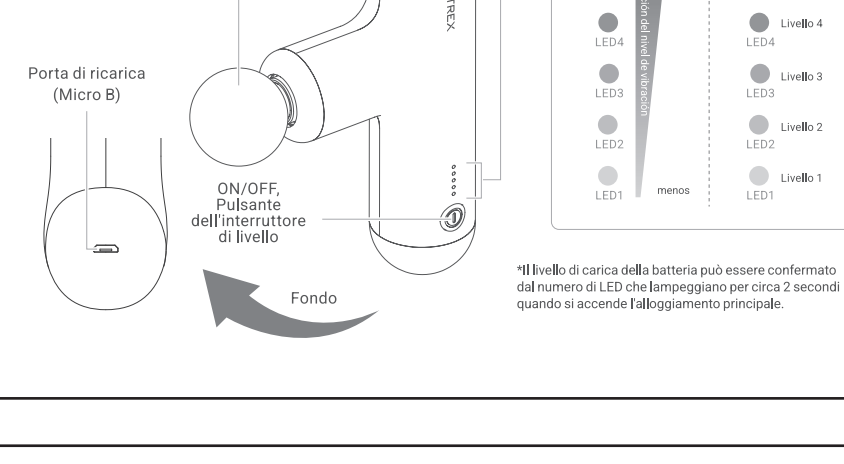
Importante

- Fare attenzione a non impigliare i capelli e di non utilizzare il prodotto durante l'uso. Questo perché potrebbe causare incidenti e lesioni.
- Non esercitare una pressione eccessiva durante l'uso. Ciò può causare incidenti e lesioni.

Vietato

- Non utilizzare nelle seguenti situazioni: ● Stanchezza estrema. ● Dopo aver bevuto alcolici. ● 1 ora prima o dopo i pasti. ● Durante l'attività sportiva. ● In presenza di pelle. Il motivo è che può provocare incidenti, lesioni e disagi fisici.
- Se la pelle è sensibile, non utilizzare sulla pelle esposta. Questo può causare disagio fisico.
- Togliere gli accessori quando si usa questo prodotto. Questo perché potrebbe causare incidenti e lesioni.
- Utilizzare il cavo USB in dotazione e non il cavo USB di altri prodotti. Questo perché potrebbe causare malfunzionamenti e incendi.

Nome di ogni parte



4

Tenere il manico saldamente in mano e applicarlo delicatamente sulla pelle.
*Utilizzare per circa 10 minuti (con il timer spento per 10 minuti).
Inoltre, continuare a utilizzarlo sullo stesso punto entro circa 3 minuti.
*Prima di utilizzarlo correttamente, leggere attentamente le "Precauzioni di sicurezza".

5

Per interrompere la vibrazione durante l'uso, tenere premuto il pulsante (Ⓛ) per circa 3-5 secondi.
*La vibrazione si interrompe automaticamente dopo 10 minuti di utilizzo.

6

Dopo l'uso, rimuovere l'accessorio.
*Per evitare che l'inserimento dell'accessorio si deteriori, rimuoverlo dal corpo principale e conservarlo correttamente.

3

Premere il pulsante (Ⓛ) per selezionare il livello di vibrazione.
*Sono disponibili 5 livelli di vibrazione. Il livello di vibrazione impostato può essere verificato dal numero di luci LED che si accendono.
*Ogni volta che si preme il pulsante, il livello di vibrazione cambia, come mostrato di seguito: Livello di vibrazione: 5 (accensione) → 4 → 3 → 2 → 1 (modalità viso) → 2 → 3 → 4 → 5 → 4 → 3 → 2 → 1.

Per esempio

Quando si accendono 3 leve LED, è impostato il livello di vibrazione 3.

Livello di vibrazione	Giri al minuto
5	Circa 3000 volte
4	Circa 2500 volte
3	Circa 2000 volte
2	Circa 1500 volte
1*	Circa 900 volte

*Il livello di vibrazione 1 è una "modalità viso" che consente una stimolazione delicata. Quando si utilizza su viso e collo, utilizzare un attacco sferico e il livello 1 per la cura.

Prima dell'uso (sul fissaggio)

Campioni per l'uso in allegato

Stimolare ogni parte della superficie. Stimolazione precisa.

Forma sferica

Forma a U

Forma della curva

Cura delicata di viso, collo, spalle e altri muscoli molto elastici.

Per muscoli come l'avambraccio, la colonna vertebrale e le braccia.

Stimolare aree ampie come il collo e le braccia.

Avviso

Gli accessori in silicone, come la forma della punta, possono staccarsi dalle parti in silicone. In caso di distacco, coprire le parti in silicone dell'asta e riportarla allo stato normale prima di utilizzare il cavo USB.

Stato normale

Stato separato

Tappo in gomma (2 posti)

*Se l'inserimento del raccordo è allentato, sostituirlo con il tappo di gomma in dotazione.
*L'accessorio è consumabile. Si deteriora gradualmente con l'uso.

2

Premere a lungo il pulsante di accensione/spegnimento. L'interruttore di livello (Ⓛ) (circa 3-5 secondi) per accendere il dispositivo.
● 5 luci a LED si accendono e funzionano a partire dal livello di vibrazione 5.

Avviso

Non premere con troppa forza sui pulsanti di accensione e spegnimento e sull'interruttore di livello. Ciò potrebbe causare l'ammaccatura o la parziale deformazione dei pulsanti.

Metodi di utilizzo

1 Assicurarsi che l'alimentazione sia spenta prima di installare gli accessori.
*Si prega di utilizzare con forza fino in fondo quando lo si fissa.
Una forza eccessiva potrebbe rompere o danneggiare il tappo.

Avviso

[Sulla sostituzione degli accessori]

Quando si installano o si rimuovono gli accessori, assicurarsi di spegnere l'alimentazione del corpo principale e di inserirlo saldamente fino in fondo quando lo si fissa.

Si noti che una forza eccessiva può essere dannosa o malfunzionamenti.

Prima dell'uso (metodi di caricamento)

Quando si utilizza per la prima volta o la capacità della batteria è bassa (quando la spia LED lampeggia), spegnere l'alimentazione principale e avviare la ricarica.

● Quando la capacità della batteria è bassa

A seconda del livello utilizzato, il LED lampeggia

● Tempo stimato di ricarica/utilizzo *

Tempo di ricarica	Tempo di funzionamento
Circa 1,5 ore	Fino a 7 ore

*Il tempo di ricarica è stimato con l'utilizzo di un adattatore AC da 5V/2A. Il tempo di funzionamento è stimato per l'uso a livello di vibrazione 1 e può essere utilizzato per circa 2,5 ore a livello di vibrazione 5 (temperatura ambiente 25°C).
*Il tempo di ricarica e il tempo di funzionamento variano notevolmente a seconda del livello residuo della batteria, della carica e dell'ambiente di utilizzo. Se si utilizza un adattatore AC da 5 V/1 A, il tempo di ricarica potrebbe essere più lungo del solito. Se la temperatura ambiente scende al di sotto dei 10°C, il tempo di funzionamento potrebbe ridursi.
*La temperatura di carica raccomandata è compresa tra 15°C e 35°C. Se la batteria non viene caricata entro la temperatura consigliata, il tempo di ricarica potrebbe prolungarsi o la batteria potrebbe non essere in grado di caricarsi.
*La durata della batteria può essere breve quando viene caricata per la prima volta o dopo un lungo periodo di inattività. Ritorna alla normalità dopo diverse cariche e un uso ripetuto.

1

Collegare il lato del connettore Micro B del cavo di ricarica USB in dotazione alla porta di ricarica sul fondo del corpo principale.

2

Collegare il lato del connettore a tipo A del cavo USB all'adattatore CA del pannello sulla porta USB.

*Si prega di utilizzare una porta USB (5V/1A o 5V/2A), come un computer, una batteria di cellulare o un adattatore CA a grado di fornire energia. Se l'alimentazione è inferiore a 2A, la ricarica potrebbe richiedere un certo tempo, ma non si tratta di un malfunzionamento del prodotto. Non utilizzare un caricabatterie rapido poiché potrebbe causare un malfunzionamento.
*Inoltre, alcuni computer, batterie di telefoni e adattatori CA non possono essere caricati. Sostituire l'alimentatore e ricaricare la batteria.
*Se la spia LED non lampeggia, la batteria non può essere caricata correttamente. Sostituire l'alimentatore e ricaricare.
*L'alimentazione del corpo principale non può essere attivata durante la carica.

3

Dopo la ricarica, scollegare il cavo USB.
*Durante la carica, LED lampeggiano e si accendono in sequenza.
La carica è completa quando tutti i LED da 1 a 5 sono accesi.

Informazioni sulle batterie ricaricabili

Se il tempo di utilizzo è ancora molto breve da quando si ritiene che la batteria abbia raggiunto la sua durata utile (la durata della batteria è a seconda delle condizioni di utilizzo e di conservazione. Il numero stimato di tempo di carica/scarica è compreso tra 300 e 500). La sostituzione della batteria non è supportata. Quando non viene utilizzato per un lungo periodo di tempo, caricare completamente il corpo principale prima di riporlo. Inoltre, metterlo in funzione e ricaricarlo dopo circa 1 mese. Se la batteria non viene caricata per lungo tempo, potrebbe non essere in grado di essere ricaricata.

Questo prodotto (corpo principale) contiene batterie agli ioni di litio. Per lo smaltimento di questo prodotto, attenersi alle varie normative locali.